



ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL
DE LA MUNICIPALITÉ DU CANTON D'ARUNDEL

11 août 2026 à 19h00
Salle communautaire
60 Route Morrison, Arundel

AGENDA
REGULAR COUNCIL MEETING
OF THE MUNICIPALITY OF THE TOWNSHIP OF
ARUNDEL

11 août 2026 AT 7:00 P.M.
Community Hall
60 Route Morrison

1	CONSTATATION DU QUORUM ET OUVERTURE DE LA SÉANCE	ESTABLISHMENT OF QUORUM AND OPENING OF THE MEETING
2	ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR	ADOPTION OF THE AGENDA
3	AFFAIRES COURANTES – ANNONCES	CURRENT AFFAIRS - ANNOUNCEMENTS
4	PÉRIODE DE QUESTIONS	QUESTION PERIOD
5	ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DES SÉANCES PRÉCÉDENTES	ADOPTION OF MINUTES OF PREVIOUS MEETINGS
5.1	Adoption du procès-verbal de la Séance ordinaire 14 juillet 2026	Adoption of minutes for the regular meeting of July 14 2026
5.2	Adoption du procès-verbal de la Séance extraordinaire du 4 août 2026	Adoption of minutes for the special meeting of August 4 2026
5.3	Adoption du procès-verbal de la Séance extraordinaire du 6 août 2026	Adoption of minutes for the special meeting of August 6 2026
6	AVIS DE MOTION ET RÈGLEMENT	NOTICE OF MOTION AND BY-LAW
6.1	Adoption Règlement 312-2026 PPCMOI	Adoption Bylaw 312-2026 SCAOPI
7	GESTION FINANCIÈRE ET ADMINISTRATIVE	FINANCIAL AND ADMINISTRATIVE MANAGEMENT
7.1	Liste des comptes à payer au 31 juillet 2026	List of accounts payable on July 31 2026
7.2	Amélioration Parc de la gare / bureau de poste	Amelioration Train station/Post office park
7.3	Appel d'offres sur invitation – Travaux d'amélioration du terrain du parc du garage municipal	Call for tenders by invitation - Improvement works at the municipal garage park
7.4	Appel d'offres par voie publique – Acquisition de chargeuse-rétrocaveuse	Call for public tenders - Acquisition of a backhoe
8	TRAVAUX PUBLICS ET INSTALLATIONS MUNICIPALES	PUBLIC WORKS AND MUNICIPAL FACILITIES
8.1	Éclairage - réseau routier	Lighting - road network
8.2	Amélioration - Gazebo - parc du ruisseau Beaven	Improvements - Gazebo - Beaven creek park
9	SÉCURITÉ PUBLIQUE	PUBLIC SAFETY
10	URBANISME ET ENVIRONNEMENT	URBAN PLANNING AND ENVIRONMENT
10.1	PIIA 165 ch de la Rouge	SPAIP 165 ch de la Rouge
10.2	PIIA 117 rue du Village	SPAIP 117 rue du Village
11	LOISIRS, CULTURE ET VIE COMMUNAUTAIRE	LEISURE, CULTURE AND COMMUNITY LIFE
12	COMMUNICATION DU MAIRE AU PUBLIC	COMMUNICATION FROM THE MAYOR TO THE PUBLIC
13	COMMUNICATION DES CONSEILLÈRES ET DES CONSEILLERS AU PUBLIC	COMMUNICATION FROM THE COUNCILLORS TO THE PUBLIC
14	PÉRIODE DE QUESTIONS	QUESTION PERIOD
15	LEVÉE DE LA SÉANCE	CLOSING OF THE MEETING